

INSTITUT AGRICOLE RÉGIONAL



FONDAZIONE
CENTRO INTERNAZIONALE SU
DIRITTO, SOCIETÀ E ECONOMIA
OSSERVATORIO SUL SISTEMA MONTAGNA
"LAURENT FERRETTI"

Rencontre-débat sur

**L'AGRICULTURE DE MONTAGNE
ET LA BUREAUCRATIE**

mercredi 27 juin 2012

Aoste
Institut Agricole Régional
Région La Rochère, 1/A

Actuellement, la bureaucratie à laquelle les entreprises agricoles sont confrontées, est devenue un véritable boulet: remplir des documents et les gérer, tout comme avoir des contacts fréquents avec les organismes chargés de fonctions aussi nombreuses que diverses, sont des tâches qui ont augmenté au fil du temps.

Dans quelle mesure la bureaucratie affecte-t-elle la compétitivité des entreprises agricoles? Quelle est, plus particulièrement, la situation dans les régions de montagne, là où la grande partie des entreprises sont de petites dimensions? Le poids de la bureaucratie dans le secteur agricole, est-il uniforme dans les pays de l'arc alpin ou bien y-a-t-il des différences ?

La rencontre se propose de débattre autour de ces questions avec pour point de départ la présentation de la recherche réalisée par Hervé Lale Murix : *L'agriculture de montagne et la bureaucratie en Vallée d'Aoste* ; recherche promue par l'Observatoire du système de montagne « Laurent Feretti » de la Fondation Courmayeur et par l'Institut Agricole Régional. La recherche a été centrée sur la problématique de la Vallée d'Aoste, à travers une observation minutieuse effectuée sur le terrain auprès des opérateurs du secteur agricole.

La première session de la rencontre-débat, ouverte à une comparaison transfrontalière, permettra de confronter la bureaucratie dans l'arc alpin. La seconde session prévoit un débat entre les opérateurs et les experts du secteur, engagés à divers titres dans l'agriculture de montagne.

PROGRAMME

Mercredi 27 juin 2012

9h00

Séance d'ouverture

- LODOVICO PASSERIN D'ENTREVES, *président du Comité scientifique de la Fondation Courmayeur*
- AUGUSTO CHATEL, *président du Conseil d'Administration l'Institut Agricole Régional*
- GIUSEPPE ISABELLON, *assesseur à l'Agriculture et aux Ressources naturelles de la Région Autonome Vallée d'Aoste*

9h45

RAPPORTS INTRODUCTIFS

- **L'agriculture de montagne et la bureaucratie**
GEREMIA GIOS, *professeur à la Faculté d'Economie de l'Université de Trente*
- **Présentation de la recherche "L'agriculture de montagne et la bureaucratie en Vallée d'Aoste"**
HERVE LALE MURIX, *boursier de la Fondation Courmayeur*

10h30

Première session

Comparaison transfrontalière

- **L'agriculture de montagne en Savoie et Haute-Savoie**
CHRISTOPHE LEGER, *membre de la Chambre d'agriculture de Savoie et de la FDSEA des Savoie*
- **L'agriculture de montagne en Suisse**
ALAIN ALTER, *chef de l'office de consultation et d'économie animale du Canton du Valais*
- **L'agriculture de montagne dans le Trentin-Haut-Adige**
GEREMIA GIOS, *professeur à la Faculté d'Economie de l'Université de Trente*
- **Le suivi et l'évaluation du PDR – Plan de Développement Rural du Piémont**
EMANUELE DUPONT *membre de l'unité d'évaluation du PDR - Plan de Développement Rural du Piémont*

11h45

Deuxième Session

DEBAT

Modérateur

ANDREA BARMAZ, *directeur de l'expérimentation à l'Institut Agricole Régional*

- COSTANTINO CHARRERE, *président de la FIVI - Fédération Italienne des Vignerons Indépendants*
- ANDREA FARINET, *professeur d'Economie et de Gestion des entreprises à l'Université Cattaneo, directeur pédagogique*

scientifique de l' INIPA - Coldiretti

- MICHELE FINO, *professeur associé de Droit romain à l'Université de Sciences gastronomiques de Pollenzo*
- CARLO FRANCESIA, *directeur de l' AREA vda - Agence Régionale pour les subventions agricoles*
- EDY HENRIET, *directeur de l' AREV - Association Régionale des Eleveurs valdôtains*
- EDI PASQUETTAZ, *coordinateur du Département de l'Agriculture, Assessorat de l'Agriculture et des Ressources naturelles de la Région Autonome Vallée d'Aoste*

13h30

CONCLUSIONS

GEREMIA GIOS, *professeur à la Faculté d'Economie de l'Université de Trente*

13h45

Vin d'honneur

Secrétariats scientifiques et organisationnels

Fondazione Courmayeur

Via dei Bagni, 15

11013 Courmayeur, Valle d' Aosta

Tel. +39/0165 846 498 - Fax +39/0165 845 919

E-mail: info@fondazionecourmayeur.it - www.fondazionecourmayeur.it

Institut Agricole Régional

Regione La Rochère 1/A

11100 – Aosta / Aoste

Tel. +39/0165 215 821 - Fax +39/0165 215 800

E-mail: iar@iaraosta.it - www.iaraosta.it

Courmayeur, 18 mai 2012